Kraftstofffilter eines Verbrennungsmotors

Die Erfindung betrifft ein Kraftstoff filter eines Verbrennungsmotors nach dem Oberbegriff des Patentanspruchs 1.

Insbesondere in Dieselkraftstoff filtern wird in dem Kraftstoff enthaltendes Wasser üblicherweise abgeschieden, in einem unten innerhalb des Filtergehäuses liegenden Raum gesammelt und nach Erreichen eines vorbestimmten Sammelvolumens abgelassen. Ein Sammeln abgeschiedenen Wassers in einem unten liegenden Filtergehäusebereich ist möglich, weil Wasser ein gegenüber dem Kraftstoff größeres spezifisches Gewicht besitzt und sich daher unterhalb des Kraftstoffes absetzt, wenn es zuvor innerhalb des Filters zu abscheidefähigen Tröpfchen koaguliert ist. Die erforderliche Tröpfchenbildung kann innerhalb des Filters durch spezielle, an sich bekannte Wasserabscheidemaßnahmen bewirkt beziehungsweise erhöht wernden.

Das Volumen des sich im unteren Raum eines Flüssigkeitsfil¬ ters absetzenden Wassers wird bei bekannten Filtern detektiert, um ein Ablassen des angesammelten Wassers nach Errei¬ chen eines vorgebbaren Maximalvolumens sicherzustellen.

Um ein Ablassen in einem Filter unten angesammelten Wassers zu vermeiden, ist es aus GB 21 29 329 B bekannt, das gesammelte Wasser in einem äußerst geringen Volumenstrom durch eine in der Luftansaugleitung des Verbrennungsmotors vorgesehene Venturidüse abzusaugen und mit der Ansaugluft dem Verbrennungsprozess zuzuführen.

Die Erfindung beschäftigt sich mit dem Problem, bei einem gattungsgemäßen Kraftstofffilter ein großes Wassersammelvolumen zu schaffen, ohne hierdurch das Bauvolumen des Filters über ein Maß zu erhöhen, das dieses ohne einen Wassersammelraum einnehmen würde. Hierdurch soll ein Filter, bei dem ausgeschiedenes Wasser vor einem Abführen zunächst gesammelt werden soll, an einer Stelle eines Verbrennungsmotors installierbar sein, in dem nur ein geringer Einbauraum zur Verfügung steht.

Gelöst wird dieses Problem durch ein gattungsgemäßes Kraftstofffilter mit den kennzeichnenden Merkmalen des Patentanspruchs 1.

Vorteilhafte und zweckmäßige Ausgestaltungen sind Gegenstand der Unteransprüche.

Die Erfindung beruht auf dem allgemeinen Gedanken, das abgeschiedene Wasser aus dem Filtergehäuse in einen von dem Filter getrennten Wassersammeiraum zu transportieren und zwar
während des Motorbetriebes auf eine möglichst einfache Wei-

se. Für den Fall, dass das Kraftstoff filter durch unter Druck in dieses eingeleiteten Kraftstoff durchströmt wird, kann es bereits ausreichen, dass der Wassersammeiraum von dem Kraftstoff filter getrennt in einer gedrosselten Verbindungsleitung zwischen dem Boden des Kraftstoff filters und einer stromab des Kraftstoff filters liegenden Einleitung in die Kraftstoff förderleitung angeordnet ist. Bei einem Kraftstofffilter, durch das der Kraftstoff gesaugt wird, ist dagegen zwingend in der vorgenannten Verbindungsleitung zwischen Kraftstoff filter und Kraftstoff-Förderleitung eine Pumpe erforderlich. Eine solche Pumpe kann fakultativ auch bei einem Kraftstoff filter eingesetzt werden, durch das der Kraftstoff entsprechend dem vorstehend zuerst genannten Fall hindurchgedrückt wird. Besonders geeignet als eine Pump- beziehungsweise Saug-Einrichtung ist eine Venturidüse. Der Wassersammeiraum kann an einer beliebig weit von dem Kraftstofffilter entfernten Stelle vorgesehen werden, an der genügend Einbauraum für ein relativ großes Wassersammelraumvolumen zur Verfügung steht.

Eine erfindungsgemäße Venturidüse ist der Kraftstoff förderleitung zugeordnet, durch die der Kraftstoff den Brennräumen
des Verbrennungsmotors zugeführt wird, und zumindest von einem Teilstrom dieses Kraftstoff Stromes durchströmt. Das von
der Venturidüse aus dem Wassersammeiraum angesaugte Fluid
soll ausschließlich Kraftstoff sein. Zu diesem Zweck wird
der von dem Filter getrennte Wassersammeiraum bei einer
erstmaligen Inbetriebnahme des Verbrennungsmotors oder nach
einem Filterwechsel mit Kraftstoff geflutet. Dieses Fluten

erfolgt in der gleichen Weise wie das Fluten des Kraftstoff-filters, wobei dieses Fluten üblicherweise als "Kraftstoff-filterentlüften" bezeichnet wird.

Sind Kraftstoff filter und der von diesem getrennte, mit dem Filter leitungsmäßig verbundene Wassersammeiraum mit Kraftstoff geflutet, erfolgt das Sammeln von in dem Filter abgeschiedenem Wasser wie folgt.

Innerhalb des Kraftstofffilters, das in üblicher Weise für eine Wasserabscheidung ausgestaltet ist, setzt sich beinspielsweise reinseitig abgeschiedenes Wasser unten in dem Filtergehäuse ab. Bei Motorbetrieb wird durch die der Kraftstoff förderleitung zugeordnete Venturidüse vorzugsweise kontinuierlich Kraftstoff aus einem oberen Bereich des Wassersammelraumes abgesaugt. Hierdurch wird zwangsläufig ein größenmäßig gleicher Volumenstrom dem Boden des Kraftstoff filters entzogen. Mit dem Wasser aus dem Boden des Filtergehäuses entzogener Kraftstoff setzt sich aufgrund seines gegenüber Wasser geringeren spezifischen Gewichtes zwangsläufig in dem Wassersammeiraum oben ab. Auf diese Weise ist gewährleistet, dass von der insbesondere als Venturidüse ausgebildeten Förderpumpe ausschließlich Kraftstoff und nicht Wasser angesaugt wird.

Grundsätzlich ist ein kontinuierlicher und diskontinuierlicher Wasserentzug aus dem Boden des Kraftstofffilters möglich. Wichtig beim Abführen abgeschiedenen Wassers aus dem
Kraftstofffilter ist, dass die "Tröpfchenform" des abge-

schiedenen Wassers beim Abziehen aus dem Filter nicht verloren geht, da anderenfalls in dem von dem Filter getrennten Wassersammelraum eine unbedingt zu vermeidende Rückverminschung zwischen Wasser und Kraftstoff erfolgen könnte. Eine solche Rückvermischung würde erfolgen, wenn das Wasser nicht mehr in einer ausreichend großen "Tröpfchenform" vorliegt, in der sich eine Auftrennung zwischen Wasser und Kraftstoff aufgrund der unterschiedlichen spezifischen Gewichte einstellt. Bei einem kontinuierlichen Betrieb, das heißt einem kontinuierlichen Absaugen eines Volumenstroms aus dem Filter ist eine Größe des abgesaugten Volumenstromes zu wählen, durch die sichergestellt ist, dass während des Motorbetriebes innerhalb des Filters abgeschiedenes Wasser ohne ein Aufstauen innerhalb des Filters abgeführt werden kann.

Bei einem diskontinuierlichen Betrieb muss dafür gesorgt werden, dass ein bestimmtes, vorgebbares Maß eines abgeschiedenen Wasservolumens in dem Filter nicht überschritten wird. Dies kann beispielsweise durch einen an dem Filter vorgesehenen Wasserstandssensor erreicht werden.

Sowohl für einen kontinuierlichen wie diskontinuierlichen Betrieb ist der Wassersammelraum mit einem Wasserstandssensor zu versehen um sicherzustellen, dass das Wasser aus dem Sammelraum entleert wird, bevor die Gefahr eines Eintritts in die zu der Venturidüse führenden Verbindungsleitung besteht.

Für ein Abführen des Wassers aus dem Sammelraum können konstruktive Maßnahmen vorgesehen sein, wie sie bereits allgemein bei Wassersammeiräumen bekannt sind, die direkt in das Kraftstofffiltergehäuse integriert sind. Eine besonders einfache Maßnahme besteht in dem Vorsehen einer Ablassschraube im Bodenbereich des Sammelraumes.

Ein besonders vorteilhaftes, nachstehend noch näher erläutertes Ausführungsbeispiel ist in der Zeichnung dargestellt.

In dieser zeigt die einzige

Fig. 1 eine schematische Darstellung eines Kraftstof ffilters mit einem von diesem entfernt liegenden Wassersammei räum.

In einer Dieselkraftstoff-Förderleitung 1 befindet sich ein von dem Kraftstoff durchströmtes Kraftstof ffilter 2,- Der Kraftstoff wird bei diesem Ausführungsbeispiel durch das Kraftstof ffilter gesaugt.

Von dem Boden dieses Kraftstof ffilters 2 führt eine Flüssigkeitsleitung 3 in einen als Tank ausgebildeten Wassersammelraum 4. Diese Flüssigkeitsleitung 3 ist derart an dem Wassersammelraum 4 angeschlossen, dass sie dort etwa im unteren
Bodenbereich einmündet. Von einem oberen Bereich des Wassersammelraumes 4 führt eine Verbindungsleitung 5 über eine in
der Kraftstoff-Förderleitung 1 vorgesehene Venturidüse 6 in
den Strömungsraum der Kraftstoff-Förderleitung 1.

Der Wassersammeiraum 4 kann in einer beliebigen Entfernung von dem Kraftstofffilter 2 angebracht sein und dabei eine Lage besitzen, die oberhalb des unteren Bereiches des Kraftstofffilters 2 liegt, in dem sich in dem Kraftstofffilter 2 abgeschiedenes Wasser schwerkraftbedingt absetzt. Eine solche Lageunabhängigkeit ermöglicht die als Venturidüse 6 ausgebildete Förderpumpe, die in dem Kraftstofffilter 2 im Bordenbereich entzogene Flüssigkeit problemlos auf örtlich hönhere Niveaulagen fördern kann.

Im oberen Bereich des Wassersammeiraumes 4 ist ein Wasserstandssensor 7 vorgesehen. Im Bodenbereich des Wassersammein raumes befindet sich eine übliche Ablassschraube 8, durch deren Betätigung Wasser aus dem Wassersammeiraum 4 abgelassen werden kann. In demjenigen Bereich, in dem die Verbindungsleitung 5 an den Wassersammeiraum 4 angeschlossen ist, kann eine Schutzeinrichtung 9 vorgesehen sein, durch die sichergestellt werden kann, dass in die Verbindungsleitung 5 ausschließlich Kraftstoff und kein Wasser eintreten kann.

Die vorstehend beschriebene Einrichtung kann wie folgt betrieben werden.

Vor einer erstmaligen Inbetriebnahme eines Verbrennungsmotors werden das Kraftstoff filter 2 und der Wassersammeiraum
4 mit Kraftstoff geflutet. Dies erfolgt in einer Weise, wie
dies üblicherweise bei einem Entlüften eines Kraftstofffilters 2 in Dieselmotoren erfolgt. Sind das Kraftstofffilter 2

und der Wassersammelraum 4 vollständig geflutet, so befindet sich bei Motorbetrieb zunächst ausschließlich Kraftstoff in dem Wassersammelraum 4.

Bei einer kontinuierlichen Betriebsweise der erfindungsgemän ßen Einrichtung wird die Venturidüse 6 auf eine Saugleistung ausgelegt, durch die sichergestellt ist, dass stets soviel Flüssigkeit durch die Flüssigkeitsleitung 3 aus dem Kraftstofffilter 2 entnommen wird, dass durch in den Kraftstofffilter 2 abgeschiedenes Wasser kein Wasserstau entstehen kann. Wasserstau in diesem Sinne bedeutet, dass stets soviel Wasser durch die Leitung 3 abgezogen werden muss wie - zumindest durchschnittlich - innerhalb des Filters aus dem Kraftstoff im Motorbetrieb abgeschieden wird. Durch die Flüssigkeitsleitung 3 wird abgeschiedenes Wasser zusammen mit Kraftstoff abgesaugt und in den Wassersammelraum 4 eingeführt. Dieser Flüssigkeitstransport muss so erfolgen, dass der "Tropf chenzustand" des Wassers erhalten bleibt. Nur so ist sichergestellt, dass in dem Wassersammelraum 4 eine dort notwendige Trennung zwischen Kraftstoff und Wasser durch die spezifisch unterschiedlichen Gewichte dieser beiden Flüssigkeiten eintritt. Ist eine solche Trennung durch eine entsprechende Auslegung der Flüssigkeitsleitung 3 gewährleistet, kann sich der Kraftstoff im oberen Bereich und das Wasser im unteren Bereich des Wassersammeiraumes 4 absetzen. Hierdurch wird aus dem oberen Bereich des Wassersammeiraumes 4 stets ausschließlich Kraftstoff durch die Verbindungsleitung 5 in die Venturidüse 6 gesaugt und zwar bis zu einem Zustand, in dem sich praktisch kein Kraftstoff in dem Was-

sersammelraum 4 mehr befindet. Der Grenzzustand, in dem nicht mehr genügend Kraftstoff innerhalb des Wassersammel-raur@s 4 in dessen oberem Bereich vorhanden ist, um ohne Vermischung mit Wasser abgesaugt zu werden, wird von dem in dem oberen Bereich des Wassersammeiraumes 4 vorgesehenen Wasserstandssensor 7 überwacht. Wird von dem Wasserstandssensor 7 dieser kritische Grenzzustand erfasst, so ist das Wasser aus dem Wasserfangraum 4 in einer der bei Dieselmotoren von Fahrzeugen üblichen Weise zu entfernen und der Wassersammelräum 4 anschließend wieder mit Kraftstoff zu fluten.

Bei einem diskontinuierlichen Betrieb der Einrichtung, der an sich ebenfalls möglich ist, ist innerhalb des Kraftstoff-filters 2 ein zusätzlicher Wasserstandssensor erforderlich, der bei Erreichen eines vorgebbaren maximalen Wasservolumens eine Wasserabsaugung in den Wassersammeiraum 4 aktiviert.

Bei dem beschriebenen Ausführungsbeispiel erfolgt die Wasserabscheidung innerhalb des Kraftstoff filters 2 reinseitig, weshalb der durch den Wassersammeiraum 4 geführte Kraftstoff hier in den reinseitigen Bereich der Kraftstoff-Förderleitung 1 transportiert wird. Bei einer in dem Kraftstoffstoffilter 2 rohseitig erfolgenden Wasserabscheidung ist durch den Wassersammeiraum 4 geführter Kraftstoff selbstverständlich der Kraftstoff-Förderleitung 1 rohseitig des Kraftstoff filters 2 zuzuführen.

Für den Fall, dass der Kraftstoff durch das Kraftstofffilter nicht "gesaugt" sondern "gedrückt" wird, kann anstelle der Venturidüse 6 lediglich eine gedrosselte Kraftstoff Zuleitung aus der aus dem Wassersam π relraum 4 führenden Verbindungsleitung 5 in die Kraftstoff-Förderleitung 1 im Bereich der dann nicht vorhandenen Venturidüse 6 erfolgen.

Alle in der Beschreibung und in den nachfolgenden Ansprüchen dargestellten Merkmale können sowohl einzeln als auch in berliebiger Form miteinander erfindungswesentlich sein.

Ansprüche

- 1. Kraftstoff filter mit einem Filtergehäuse eines Verbrennungsmotors, in dem innerhalb des Filters aus dem Kraftstoff
 ausgeschiedenes Wasser anfallen kann,
 gekennzeichnet durch die Merkmale,
- von einem durch Kraftstoff beaufschlagten Bereich des Filtergehäuses, in dem sich ausgeschiedenes Wasser schwerkraftbedingt absetzen kann, führt eine Flüssigkeitsleitung (3) in einen außerhalb des Filtergehäuses liegenden Wassersammelraum (4),
- ein oberer Bereich des Wassersammeiraumes (4) ist über ein ne dort angebrachte Verbindungsleitung (5) mit einer Kraftstoff-Förderleitung (1) des Verbrennungsmotors vern bunden .
- 2. Kraftstoff filter nach Anspruch 1,
 dadurch gekennzeichnet,
 dass in dem Strömungsweg zwischen Filtergehäuse und Kraft¬
 stoff-Förderleitung (1) eine Förderpumpe vorgesehen ist.
- 3. Kraftstoff filter nach Anspruch 2,
 dadurch gekennzeichnet,
 dass die Förderpumpe als eine innerhalb der KraftstoffFörderleitung (1) vorgesehene Venturidüse (6) ausgebildet

ist, über die die Verbindungsleitung (5) in die Kraftstoff-Förderleitung (1) einmündet.

4. Kraftstofffilter nach Anspruch 2 oder 3, dadurch gekennzeichnet,

dass die Förderleistung der Förderpumpe ausgelegt ist auf einen kontinuierlich zu fördernden Kraftstoff ström, bei dem mindestens die – zumindest durchschnittlich anfallende – Wassermenge, die bei Betreiben des Kraftstoff filters (1) innerhalb des Filters ausgeschieden wird, rückstaufrei aus dem Filtergehäuse abtransportiert werden kann.

5. Kraftstofffilter nach einem der vorhergehenden Ansprüche.

dadurch gekennzeichnet,

dass in einem Bodenbereich des Wassersammeiraumes (4) eine verschließbare Abflussöffnung vorgesehen ist.

6. Kraftstofffilter nach einem der vorhergehenden Ansprürche,

dadurch gekennzeichnet,

dass sich in einem oberen Bereich des Wassersammeiraumes (4) ein Wasserstandssensor (7) befindet.

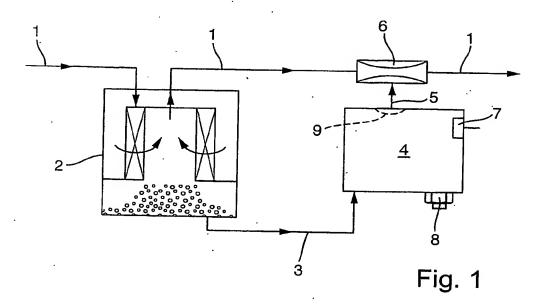
7. Kraftstofffilter nach einem der vorhergehenden Ansprüche,

dadurch gekennzeichnet,

dass der aus dem Wassersammeiraum (4) führenden Verbindungsleitung (5) in einem aus dem Wassersammeiraum (4) herausfüh-

renden Bereich eine Wasserabscheide-/Rückhalteeinrichtung vorgeschaltet ist.

1/1



INNTT^ERNATIONAL SEARCH REPORT

Inte: onal Applica n No
PCT/DE2005/001519

			. C. DELOUSI	
A. CLASSIFIC	CA ATTRIBUTO OFF SURBAUTECUTT MAATTITEEN B01D36/00 F02M37/22			
Accordi πg to	o International Patent Classification (IPC) or to both national Classification	on and IPC		
B. FIELDSSE	• · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
Minimum dos	commentation searched (Classification System followed by Classification $BOID F02M$	symbols)		
Documentation	searched other than minimum documentation to the extent that at	nch documents are inch	nded in the fields se	arched
Electronic da	ata base consulted during the international search (name of data base	e and where practical,	search terms used)	
EPO-Inter	rnal , WPI Data, PAJ			
C DOCUMEN	NTS CONSIDERED TO BE RELEVANT			
Category *	Citation of document with indication, where appropriate, of the rele	vant passages		Relevant to Claim No
х	WO 03/067068 A (UFI FILTERS S.P.A GIRONDI, GIORGIO) 14 August 2003 (2003-08-14)	· ;		1,2,5-7
	abstract; figures			
А	GB 2 129 329 A (* LUCAS INDUSTRIE LIMITED COMPANY) 16 May 1984 (198 cited in the application the whole document			1
l _				
A	US 4 637 351 A (PAKULA ET AL) 20 January 1987 (1987-01-20) abstract; figures			1
А	DE 36 00 669 Al (VOLKSWAGEN AG) 17 July 1986 (1986-07-17) abstract; figures			1
D Furth	βr documents are listed in the continuation of box C	X Patent family	members are listed	in annex
⁰ Special cat	tego Tes of cited documents	"T later document pub	blished after the inte	rnational filing date
'A" document defining the general State of the art which is not cited to understand the pancipte or the considered to be of parhcular relevance invention				the application but
"E" earlier of filiπg d	taimed invention b considered to			
"L" document which	aiment & taken alone			
O document	ventive step when the are other such docu			
other of	means t published $p\pi or$ to the International filing date but	ments, such comb in the art '&" document member	oination being obviou	sto a person skilled
	actual completion of the international search		of the same patent the international sear	
7	December 2005	2005		
Name and r	mailing address of the ISA	Autho Tized officer		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	Buropean Patent Office, P B 581 8 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijsw jk		_	
1	Tel (+31-70) 340-2040, Tx 31 651 epo nl, Fax (+31-70) 340-3016	Hilt, I	D	

MATERRNATIONAL SEARCH REPORT



Into mal Application No PCT/DE2005/001519

Patent document oited in search report	t	Publication date		Patent family member(s)		Publication date
WO 03067068	Α	14-08-2003	AU	2003208361	Al	02-092003
			BR	0307428	A	28-122004
			CN	1628213	A	15-062005
			CZ	20040849	A 3	13-042005
			EΡ	1472450	Al	03-112004
			HU	0402587	A2	28-042005
			IT	RE20020013	Al	04-082003
			JР	2005517117	T	09-062005
			SK	3042004	A3	04-03-2005
			US	2005121374	Al	09-062005
			ZA	200405545	A	13-07-2005
GB 2129329	A	16-05-1984	NONE			
US 4637351	Α	20-01-1987	DE	3709883	Al	01-10-1987
			GB	2188249	A	30-09-1987
			JР	62233470	A	13-10-1987
DE 3600669	Al	17-07-1986	NONE			

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES	<u></u>
B01D36/00 F02M37/22	
Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK	
B. RECHERCHIERTE GEBIETE Recherchierter Mmdestprufstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole)	
BOID F02M	
Recherchierte aber nicht zum Mindβstprüfstoff gehörende Veröffentlichungen soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen	
Wahrend der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evil verwendete Suchbegriffe	(e)
EPO-Internal , WPI Data, PAO	
C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	
Kategone" Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile Betr	r Anspruch Nr
X WO 03/067068 A (UFI FILTERS S.P.A;	,2,5-7
GIRONDI, GIORGIO)	,
14. August 2003 (2003-08-14) Zusammenfassung; Abbildungen	
A GB 2 129 329 A (* LUCAS INDUSTRIES PUBLIC 1 LIMITED COMPANY) 16. Mai 1984 (1984-05-16)	
in der Anmeldung erwähnt	
das ganze Dokument	
A US 4 637 351 A (PAKULA ET AL)	
20. Januar 1987 (1987-01-20) Zusammenfassung; Abbildungen	
A DE 36 00 669 Al (VOLKSWAGEN AG) 17. Juli 1986 (1986-07-17)	
Zusammenfassung; Abbildungen	
	
Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen	
Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen	
aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Versi Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ih	stāndnis des der
Let' alteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist "X- Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Pnontatsanspruch zweifelhaft er- kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht	peanspruchte Erfindung
scheinen zu lassen oder durch die das Veroffentlichungsdatum einer erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werde anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden von besonderer Bedeutung die be	en
soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt) kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder	d betrachtet mehreren anderen
eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht Pr Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach Anmeldedatum, aber nach Anmeldedatum, aber nach	d ist
dem beanspruchten Prontatsdatum veröffentlicht worden ist ** Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamil Datum des Abschlusses der internationalen Recherche Absendedatum des Internationalen Recherchenberr	
7. Dezember 2005 14/12/2005	
Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehorde Bevollmächtigter Bediensteter Europaisches Patentamt P B 5818 Patentlaan 2	
NL- 2280 HV RISWUL Tel (+31-70) 340-2040, Tx 31651 epo nl Fax (+31-70) 340-3016 Hi It, D	

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT Angaben zu Veröffentlichung* dit zur selben Patentfamilit gehören

Internal ales Aktenzeichen PCT/DE2005/001519

Im Recherchenbe πcht geführtes Patentdokumen	.	Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung
WO 03067068	Α	14-08-2003	AU	2003208361	Al	02-09-2003
			BR	0307428	A	28-12-2004
			CN	1628213	Α	15-06-2005
			CZ	20040849	A3	13-04-2005
			ΕP	1472450	Al	03-11-2004
			HU	0402587	A2	28-04-2005
			IT	RE20020013	Al	04-08-2003
			JР	2005517117	T	09-06-2005
			SK	3042004	A3	04-03-2005
			US	2005121374	Al	09-06-2005
			ZA	200405545	A	13-07-2005
GB 2129329	А	16-05-1984	KEINE			
US 4637351	A	20-01-1987	DE	3709883	A1	01-10-1987
			GB	2188249	A	30-09-1987
			JР	62233470	A	13-10-1987
DE 3600669	Al	17-07-1986	KEIN			~